

April 8, 2022

Dear Families of GPS:

While we had another great week in the District, I am sure most of you are looking forward to Spring Recess. Schools will be closed on April 15 in observance of Good Friday, while our break continues throughout the week after. The first day back to school is Monday, April 25.

COVID Tracker

We will keep reminding you to please keep your children home if they are not feeling well, even if the symptoms they are experiencing are very mild. We continue to experience small clusters of positive cases in a limited number of classes. Because of these multiple cases, we have temporarily cohorted those classes as much as possible, keeping them separate from other classes during lunch, recess, etc. [We encourage you to review our updated COVID tracker](#) and stay up-to-date with our daily [GPS Health Alerts](#). For any questions about isolation and quarantine, please speak to your school nurse or review the [CDC COVID Quarantine Calculator](#).

Flu Season

We are now seeing a slight uptick of flu and stomach ailments. The flu was almost nonexistent last year in our schools, so we want families to know we are seeing cases emerging.

Self Test Kits

Before our Spring Recess starts at the end of next week, free self test kits will be available beginning Tuesday for every student and staff member in the District. Each building will communicate to families on how to request a kit for their respective school site. Please watch for information directly from your school on how to make a request.

CMS Building Committee

There has been a great deal of interest throughout the Central Middle School process from the entire community, including families and staff. While the process has not officially started to create a building committee for CMS, it is recommended that anyone who is interested in serving, should review the appointment process and flowchart before completing the nomination form. Learn more about the [Selectmen's Nominations Advisory Committee](#) on the Town of Greenwich's website for information on the application and nomination process. We hope to have more information before the end of the school year. Individuals who know that they have an interest may fill out the form now on the website.

Adult & Continuing Education

Greenwich Adult and Continuing Education Program is looking for creative and enthusiastic people to teach adult learners. If you have a special hobby or would like to propose a course, please contact Braulio Santiago, Coordinator of Adult and Continuing Education at braulio_santiago@greenwich.k12.ct.us. They are looking for an instructor to teach sewing, Mah Jongg, quilting, gardening, and dancing, to name a few. We are hoping to offer new and exciting

classes in the fall. All classes are either held in the evening, in person at Greenwich High School, or online.

Have a great weekend!

Dr. Toni Jones
Superintendent of Schools

8 de abril de 2022

Estimadas familias de GPS:

Si bien tuvimos otra gran semana en el Distrito, estoy seguro de que la mayoría de ustedes esperan con ansias el receso de primavera. Las escuelas estarán cerradas el 15 de abril en celebración del Viernes Santo, mientras que nuestro descanso continúa durante la semana siguiente. El primer día de regreso a la escuela es el lunes 25 de abril.

Rastreador de COVID

Seguiremos recordándole que mantenga a sus hijos en casa si no se sienten bien, incluso si los síntomas que experimentan son muy leves. Continuamos experimentando pequeños grupos de casos positivos en un número limitado de clases. Debido a estos múltiples casos, hemos agrupado temporalmente esas clases tanto como sea posible, manteniéndolas separadas de otras clases durante el almuerzo, el recreo, etc. [Lo alentamos a revisar nuestro rastreador COVID actualizado](#) y mantenerse al día con nuestro [GPSAlertas de salud](#). Si tiene alguna pregunta sobre el aislamiento y la cuarentena, hable con la enfermera de su escuela o revise la [Calculadora de cuarentena de COVID de los CDC](#).

Temporada de gripe

Ahora estamos viendo un ligero aumento de la gripe y las dolencias estomacales. La gripe fue casi inexistente el año pasado en nuestras escuelas, por lo que queremos que las familias sepan que estamos viendo casos emergentes.

Equipos de autoevaluación

Antes de que comience nuestro receso de primavera al final de la próxima semana, los equipos de autoevaluación gratuitos estarán disponibles a partir del martes para todos los estudiantes y miembros del personal del Distrito. Cada edificio se comunicará con las familias sobre cómo solicitar un kit para su respectivo sitio escolar. Esté atento a la información directamente de su escuela sobre cómo hacer una solicitud.

Comité de Construcción de CMS

Ha habido mucho interés a lo largo del proceso de la Escuela Intermedia Central por parte de toda la comunidad, incluidas las familias y el personal. Si bien el proceso no ha comenzado oficialmente para crear un comité de construcción para CMS, se recomienda que cualquier persona interesada en servir, revise el proceso de nombramiento y el diagrama de flujo antes de completar el formulario de nominación. Obtenga más información sobre el [de Selectmen Comité Asesor de Nominaciones](#) en el sitio web de la ciudad de Greenwich para obtener información sobre el proceso de solicitud y nominación. Esperamos tener más información antes de que termine el año escolar. Las personas que saben que tienen un interés pueden completar el formulario ahora en el sitio web.

Educación Continua y para

Adultos El Programa de Educación Continua y para Adultos de Greenwich busca personas creativas y entusiastas para enseñar a estudiantes adultos. Si tiene un pasatiempo especial o le gustaría proponer un curso, comuníquese con Braulio Santiago, Coordinador de Educación Continua y de Adultos en braulio_santiago@greenwich.k12.ct.us. Están buscando un instructor para enseñar costura, Mah Jongg, acolchar, jardinería y baile, por nombrar algunos. Esperamos ofrecer clases nuevas y emocionantes en el otoño. Todas las clases se imparten por la noche, en persona en la Escuela Secundaria de Greenwich o en línea.

¡Ten un excelente fin de semana!

Dr. Toni Jones
Superintendente de Escuelas

Este documento de la Junta Directiva de Educación o de las Escuelas Públicas de Greenwich, cuyo original está en inglés, ha sido traducido al español a manera de cortesía. Cualquier contradicción entre los dos documentos es accidental. En caso de existir contradicciones, la información de la versión en inglés será la que prevalezca.